

mation to be provided in declarations. The particular aim of inspections shall be the verification of the absence of any Schedule 1 chemical, especially its production, except if in accordance with Part VI of this Annex.

Inspection procedures

15. In addition to agreed guidelines, other relevant provisions of this Annex and the Confidentiality Annex, paragraphs 16 to 20 below shall apply.
16. There shall be no facility agreement, unless requested by the inspected State Party.
17. The focus of inspection at a plant site selected for inspection shall be the plant(s) producing the chemicals specified in paragraph 1, in particular the PSF-plants listed pursuant to paragraph 1 (b). The inspected State Party shall have the right to manage access to these plants in accordance with the rules of managed access as specified in Part X, Section C, of this Annex. If the inspection team, in accordance with Part II, paragraph 51, of this Annex, requests access to other parts of the plant site for clarification of ambiguities, the extent of such access shall be agreed between the inspection team and the inspected State Party.
18. The inspection team may have access to records in situations in which the inspection team and the inspected State Party agree that such access will assist in achieving the objectives of the inspection.
19. Sampling and on-site analysis may be undertaken to check for the absence of undeclared scheduled chemicals. In cases of unresolved ambiguities, samples may be analysed in a designated off-site laboratory, subject to the inspected State Party's agreement.
20. The period of inspection shall not last more than 24 hours; however, extensions may be agreed between the inspection team and the inspected State Party.

Notification of inspection

21. A State Party shall be notified by the Technical Secretariat of the inspection not less than 120 hours before the arrival of the in-

kontrollere, at virksomheden stemmer overens med de i erklæringerne afgivne oplysninger. Inspektionerne skal særligt have til formål at kontrollere fraværet af ethvert liste 1-kemikalie, især fremstilling heraf, medmindre denne er i overensstemmelse med del VI i dette bilag.

Inspekitionsprocedurer

15. Udover aftalte retningslinjer samt de relevante bestemmelser i dette bilag og i Fortrolighedsbilaget skal stk. 16 til 20 nedenfor gælde.
16. Der skal ikke indgås nogen anlægsaftale, medmindre den inspicerede deltagende stat anmoder herom.
17. Ved inspektion af et fabriksanlæg, som er udvalgt med henblik på inspektion, skal der fokuseres på de(n) fabrik(ker), som fremstiller de i stk. 1 anførte kemikalier, i særdeleshed de i henhold til stk. 1 b) på liste opførte PSF-fabrikker. Den inspicerede deltagende stat skal have ret til at styre adgangen til disse fabrikker i overensstemmelse med de i del X, afsnit C, i dette bilag anførte regler for styret adgang. Hvis inspekitionsholdet i overensstemmelse med del II, stk. 51, i dette bilag anmoder om adgang til andre dele af fabriksanlægget med henblik på afklaring af uklarheder, skal omfanget af sådan adgang aftales mellem inspekitionsholdet og den inspicerede deltagende stat.
18. Inspekitionsholdet kan få adgang til akter i situationer, hvor inspekitionsholdet og den inspicerede deltagende stat er enige om, at sådan adgang vil bidrage til at opfylde formålene med inspektionen.
19. Prøvetagning og analyse på stedet kan foretages for at kontrollere fraværet af ikke-deklarerede, listede kemikalier. I tilfælde af fortsat uklarhed og under forudsætning af den inspicerede deltagende stats samtykke kan prøverne analyseres i et udpeget laboratorium andetsteds.
20. Inspektionen skal ikke vare mere end 24 timer. Forlængelse kan dog aftales mellem inspekitionsholdet og den inspicerede deltagende stat.

Notifikation af inspektioner

21. En deltagende stat skal underrettes om inspektionen af Det Tekniske Sekretariat senest 120 timer før inspekitionsholdets an-